



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. 62/24

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDERATES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DEL
CONSIGLIO COMUNALE**

GEGENSTAND:

Änderung der Verordnung über die Vermögensgebühre für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühre für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten

OGGETTO:

Modifica del regolamento relativo al Canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al Canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

19.12.2024 - ore 19:00 Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa consiglio comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Rainer Klaus	Bürgermeister	Sindaco
Burgmann Rosmarie	Ratsmitglied	Consigliere
Covi Dr. Curti	Ratsmitglied	Consigliere
Dapoz Marco	Ratsmitglied	Consigliere
Fuchs Peter	Referent	Assessore
Hackhofer Markus	Ratsmitglied	Consigliere
Holzer Stefan	Referent	Assessore
Joas Matthias	Ratsmitglied	Consigliere
Kraler Harald	Vize-Bürgermeister	Vicesindaco
Kühebacher Dr. Gottfried	Ratsmitglied	Consigliere
Patzleiner Emanuel	Referent	Assessore
Rienzner Rosa Maria	Referentin	Assessora
Schäfer Dr. Anna	Ratsmitglied	Consigliere
Schäfer Dr. Michaela	Ratsmitglied	Consigliere
Schönegger Markus	Ratsmitglied	Consigliere
Wisthaler Arnold	Ratsmitglied	Consigliere
Wisthaler Michael	Ratsmitglied	Consigliere
Zingerle Gabriel	Ratsmitglied	Consigliere

A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
X		
X		

Seinen Beistand leistet der Gemeinsekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

Happacher Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Rainer Klaus

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeinderat behandelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. Il consiglio comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDERAT

NACH EINSICHTNAHME in den Beschluss des Gemeinderates Nr. 64/20 vom 23.12.2020, abgeändert mit Beschlüssen des Gemeinderates Nr. 63/21 vom 23.12.2021 und 41/23 vom 26.07.2023, mit welchem die Verordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten, sowie der diesbezüglichen Tarife genehmigt worden ist;

NACH EINSICHTNAME in den Vertrag Rep.Nr. 839/21 vom 31.03.2023, mit welchem das Unternehmen Abaco AG mit Sitz in Padua, Fratelli-Cervi-Straße Nr. 6, mit der Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit der genannten Vermögensgebühr für die Dauer von fünf Jahren gegen ein Aufgeld von 17% in Übereinstimmung mit dem Angebot vom 15.03.2023 beauftragt worden ist;

DARAUF HINGEWIESEN, dass das genannte Unternehmen einige Anpassungen an der vorliegenden Verordnung vorgeschlagen hat, mit dem Ziel, die Sanktionsregelungen für die Nutzer zu entschärfen, und zwar:

Im Art. 28, Abs. 1, Buchst. a) wird die Prozentzahl "50" durch die Prozentzahl „5“ ersetzt;

Im Art. 28, Abs. 3 die Prozentzahl "100" durch die Prozentzahl „30“ ersetzt.

NACH ERLÄUTERUNG des Vorschlages durch den zuständigen Gemeindereferenten;

NACH DAFÜRHALTEN, dem Vorschlag von Abaco AG aus folgenden Gründen zuzustimmen:

Die Umsetzung des Vorschlags schafft eine Balance zwischen der Durchsetzung von Regelungen und der Berücksichtigung der Belange der Nutzer. Die Gemeinde fördert so nicht nur finanzielle Effizienz, sondern auch soziale Fairness.

NACH erfolgter Beratung;

IL CONSIGLIO COMUNALE

VISTA la deliberazione del consiglio comunale n. 64/20 del 23.12.2020, modificato con deliberazioni del consiglio comunale n. 63/21 del 23.12.2021 e n. 41/23 del 26.07.2023, con la quale è stato approvato il regolamento relativo al Canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al Canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati, nonché delle correlative tariffe;

VISTO il contratto n. 839/21 di rep. del 31.03.2023, con il quale l'impresa Abaco Spa con sede in Padova, Via Fratelli Cervi n. 6, è stata incaricata della fornitura di prestazioni inerenti il suddetto canone patrimoniale per la durata di cinque anni dietro un aggio del 17%, giusta l'offerta del 15.03.2023;

DATO ATTO che la suddetta impresa ha proposto alcune modifiche al regolamento in questione, al fine di alleggerire il piano sanzionatorio a capo dei contribuenti e precisamente:

Nell'art. 28, co. 1, lett. a) la percentuale "50" è sostituita con la percentuale "5";

Nell'art. 28, co. 3 la percentuale "100" è sostituita con la percentuale "30".

ILLUSTRATA la proposta da parte dell'assessore comunale responsabile;

RITENUTO di accogliere la proposta di Abaco Spa per i seguenti motivi:

L'attuazione della proposta crea un equilibrio tra l'applicazione della disciplina e la considerazione delle esigenze dei contribuenti. Il comune potrà così promuovere non solo un'efficienza finanziaria, ma anche una maggiore equità sociale.

ESAURITA la discussione;

NACH DAFÜRHALTEN, aus Gründen der Lesbarkeit die gesamte Verordnung neu zu genehmigen. Eine Verordnung besteht aus verschiedenen Abschnitten und Bestimmungen, die miteinander verknüpft sind. Wenn nur die Änderungen betrachtet werden, kann es schwierig sein, den vollen Kontext und die Auswirkungen der geänderten Bestimmungen zu verstehen. Die Neugenehmigung der gesamten Verordnung ermöglicht es den Bürgern und Nutzern, einen umfassenden Überblick über alle Regelungen zu erhalten und besser zu verstehen, wie sich die Änderungen auf das Gesamtgefüge auswirken;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument 2024 - 2026, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 70/23 vom 21.12.2023;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag 2024 - 2026, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 71/23 vom 21.12.2023;

NACH EINSICHTNAHME in die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages 2024 - 2026 und des entsprechenden Berichtes, genehmigt mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 1/24 vom 11.01.2024;

DARAUF HINZUWEISEN, dass gegenständliche Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung bedingt;

NACH EINSICHTNAHME in die Satzung der Gemeinde Innichen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 08/06 vom 31.01.2006, veröffentlicht im Beiblatt Nr. 2 zum Amtsblatt vom 14.03.2006, Nr. 11/I-II, und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck

RITENUTO di approvare, per motivi di leggibilità, l'intero regolamento. Un regolamento è costituito da diverse sezioni e disposizioni che sono correlati tra loro. Se vengono prese in considerazione solo le modifiche, potrebbe essere difficile comprendere il contesto completo e le implicazioni delle disposizioni modificate. La riapprovazione dell'intero regolamento consente ai cittadini ed utenti di ottenere una visione d'insieme completa di tutte le disposizioni e di comprendere meglio come le modifiche influiscano sull'intero quadro normativo;

VISTO il documento unico di programmazione 2024 - 2026, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 70/23 del 21.12.2023;

VISTO il bilancio di previsione 2024 - 2026, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 71/23 del 21.12.2023;

VISTI gli atti programmatici di indirizzo, attuativi del bilancio 2024 - 2026 e della relativa relazione previsionale e programmatica, approvati con deliberazione della giunta comunale n. 1/24 dell'11.01.2024;

DATO ATTO che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa;

VISTO lo statuto del Comune di San Candido, approvato con deliberazione del consiglio comunale n. 08/06 del 31.01.2006, pubblicato nel supplemento n. 2 al B.U. del 14.03.2006, n. 11/I-II, e successive modificazioni ed integrazioni;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del Servizio - impronta digitale

dEy5LY5fyDwX3OzCOJHM7nDkpmUBWUy31qZVtgiwtsA=

- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

N/9jMV7SUj5s7nozZiSyg5mfONJW0OWimUZ/afKw7sl=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol";

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

b e s c h l i e ß t

mit Nr. 16 Ja-Stimmen, Nr. 0 Nein-Stimmen und Nr. 0 Stimmenthaltungen bei Nr. 16 Anwesenden und Abstimmenden, ausgedrückt durch Handerheben:

1. die überarbeitete Verordnung über die Vermögensgebühr für Konzessionen, Ermächtigungen oder Werbemaßnahmen und über die Vermögensgebühr für Konzessionen für Besetzungen auf Märkten, welche wesentlichen und integrierenden Bestandteil gegenständlichen Beschlusses bildet, zu genehmigen;
2. darauf hinzuweisen, dass die gegenständliche Verordnung am 01.01.2025 in Kraft tritt;
3. darauf hinzuweisen, dass gegenständliche Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung bedingt;
4. das Original dieses Dokuments in den digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

d e l i b e r a

con voti n. 16 favorevoli, n. 0 contrari e n. 0 astensioni su n. 16 presenti e votanti, espressi per alzata di mano:

1. di approvare l'allegato regolamento rielaborato relativo al Canone patrimoniale di concessione, autorizzazione o esposizione pubblicitaria e al Canone patrimoniale di concessione per l'occupazione nei mercati che forma parte sostanziale ed integrante della presente deliberazione;
2. di dare atto che il presente regolamento entra in vigore l'01.01.2025;
3. di dare atto che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa;
4. di conservare l'originale del presente documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v..

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino-Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

Rainer Klaus

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär/Il Segretario

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
